



## Declaración de conformidad CE

Fabricante:

R RAYMON Bicycles GmbH  
Rudolf-Diesel-Straße 35  
97424 Schweinfurt, Germany  
T: +49 9721 29149-0  
W: [www.raymon-bicycles.com](http://www.raymon-bicycles.com)

Denominación general del producto: EPAC MTB

Designaciones de tipo:

Airok Pure 29" 10S Cues (star white/brushed black) S/M/L/XL  
Airok Comp 29" 12S Deore (floridplum/sulfur) S/M/L/XL  
Airok Comp 29" 12S Deore (kurkuma/brown) S/M/L/XL  
Airok Pro 29" 12S XT Di2 (pipegrey/black) S/M/L/XL  
Airok Ultra 29" 12S XTR Di2 (steelblue/chrome) S/M/L/XL  
Hardray 500 27.5" 9S Cues (timelessgrey/cyan/black) S  
Hardray 500 29" 9S Cues (timelessgrey/cyan/black) M/L/XL  
Hardray 720 27.5" 9S Cues (timelessgrey/cyan/black) S  
Hardray 720 29" 9S Cues (timelessgrey/cyan/black) M/L/XL  
Hardray Ultra 720 27.5" 12S XT (mica/black/chrome) S  
Hardray Ultra 720 29" 12S XT (mica/black/chrome) M/L/XL  
Hardray Ultra 800 27.5" 12S XT (mica/black/chrome) S  
Hardray Ultra 800 29" 12S XT (mica/black/chrome) M/L/XL  
Tarok 29/27.5" 12S Deore (grey sparkle/carbon/citron) M/L/XL  
Tarok 29/27.5" 12S Deore (white/carbon/red) M/L/XL  
Tarok Pure 29/27.5" 12S Deore (blue/carbon/cotton) M/L/XL  
Tarok Pure 29/27.5" 12S Deore (carbon/stone/sand) M/L/XL  
Tarok Pro 29/27.5" 12S GX AXS (carbon/resedagreen/violet) M/L/XL  
Tarok Ultra 29/27.5" 12S X0 AXS (carbon/silver/taupe) M/L/XL  
Tarok Air 29/27.5" 12S XTR (tawny carbon stealth) M/L/XL  
Trailray 120 29" 10S Deore LG (mint/jade/cotton) S/M/L/XL  
Trailray 120 Pro 29" 10S Deore LG (tenmokubrown/black/green) S/M/L/XL  
Trailray 120 Pro 29" 10S Deore LG (timelessgrey/mustard) S/M/L/XL  
Trailray 120 Ultra 29" 12S SLX (bianco/black/silver) S/M/L/XL  
Trailray 150 29" 12S Deore (black/resedagreen/citron) S/M/L/XL  
Trailray 150 29" 12S Deore (stormwhite/black/violett) S/M/L/XL  
Trailray 150 Pro 29" 12S SLX (mint/black/kobalt) S/M/L/XL  
Trailray 150 Pro 29" 12S SLX (nebularred/pinky/black) S/M/L/XL  
Trailray 150 Ultra 29" 12S XT (timelessgrey/black/olive) S/M/L/XL  
Trailray 170 29" 12S Deore (black/resedagreen/citron) S/M/L/XL  
Trailray 170 29" 12S Deore (stormwhite/black/violett) S/M/L/XL  
Trailray 170 Pro 29" 12S SLX (mint/black/kobalt) S/M/L/XL  
Trailray 170 Pro 29" 12S SLX (nebularred/pinky/black) S/M/L/XL  
Trailray 170 Ultra 29" 12S XT (timelessgrey/black/olive) S/M/L/XL  
Trailray 180 Pro 29" 12S SLX (mint/black/cotton) M/L/XL  
Trailray 180 Ultra 29" 12S SLX (stormwhite/black/orange) M/L/XL  
Korak Comp 29" 10S Cues (greige/taupe) S/M/L/XL  
Korak Comp 29" 10S Cues (steelblue/taupe) S/M/L/XL  
Korak Pro 29" 12S Deore (pepperwhite/copper) S/M/L/XL  
Korak Pro 29" 12S Deore (pipegrey/black) S/M/L/XL  
Korak Ultra 29" 12S Deore XT Di2 (mica/black/chrome) S/M/L/XL  
Vamok Comp 29/27.5" 12S Deore (silver/white) S/M/L/XL  
Vamok Comp 29/27.5" 12S Deore (black/seagreen) S/M/L/XL  
Vamok Pro 29/27.5" 12S Deore XT (smoke lavender/black) S/M/L/XL  
Vamok Ultra 29/27.5" 12S Deore XT Di2 (darksilver marble) S/M/L/XL  
Vamok Pure 29/27.5" 12G Deore (grey/black) S/M/L/XL  
Vamok Base 29/27.5" 12S Deore (greige/black) S/M/L/XL

Ref.

2102600130, 2102600150, 2102600170, 2102600190  
2102600230, 2102600250, 2102600270, 2102600290  
2102602530, 2102602550, 2102602570, 2102602590  
2102600330, 2102600350, 2102600370, 2102600390  
2102600430, 2102600450, 2102600470, 2102600490  
2102501630  
2102501650, 2102501670, 2102501690  
2102501730  
2102501750, 2102501770, 2102501790  
2102501930  
2102501950, 2102501970, 2102501990  
2102502030  
2102502050, 2102502070, 2102502090  
2102500450, 2102500470, 2102500490  
2102502950, 2102502970, 2102502990  
2102503150, 2102503170, 2102503190  
2102503250, 2102503270, 2102503290  
2102500550, 2102500570, 2102500590  
2102500650, 2102500670, 2102500690  
2102502850, 2102502870, 2102502890  
2102501330, 2102501350, 2102501370, 2102501390  
2102501430, 2102501450, 2102501470, 2102501490  
2102503030, 2102503050, 2102503070, 2102503090  
2102501530, 2102501550, 2102501570, 2102501590  
2102501030, 2102501050, 2102501070, 2102501090  
2102502530, 2102502550, 2102502570, 2102502590  
2102501130, 2102501150, 2102501170, 2102501190  
2102502630, 2102502650, 2102502670, 2102502690  
2102501230, 2102501250, 2102501270, 2102501290  
2102500730, 2102500750, 2102500770, 2102500790  
2102502330, 2102502350, 2102502370, 2102502390  
2102500830, 2102500850, 2102500870, 2102500890  
2102502430, 2102502450, 2102502470, 2102502490  
2102500930, 2102500950, 2102500970, 2102500990  
2102502150, 2102502170, 2102502190  
2102502250, 2102502270, 2102502290  
2102601130, 2102601150, 2102601170, 2102601190  
2102601230, 2102601250, 2102601270, 2102601290  
2102601330, 2102601350, 2102601370, 2102601390  
2102601430, 2102601450, 2102601470, 2102601490  
2102601530, 2102601550, 2102601570, 2102601590  
2102604030, 2102604050, 2102604070, 2102604090  
2102604130, 2102604150, 2102604170, 2102604190  
2102604230, 2102604250, 2102604270, 2102604290  
2102604430, 2102604450, 2102604470, 2102604490  
2102705030, 2102705050, 2102705070, 2102705090  
2102705230, 2102705250, 2102705270, 2102705290



|                                                                   |                                                |
|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------|
| Vamok Air 29/27.5" 12S XTR (white marble) S/M/L/XL                | 2102705430, 2102705450, 2102705470, 2102705490 |
| Vamok Ultimate 29/27.5" 12S GX AXS (smokeblue/pipegrey) S/M/L/XL  | 2102705630, 2102705650, 2102705670, 2102705690 |
| Vamok Elite 29/27.5" 12S X0 AXS (black/star black) S/M/L/XL       | 2102705830, 2102705850, 2102705870, 2102705890 |
| Vantor Comp 29/27.5" 12S Deore (jadegreen) S/M/L/XL               | 2102601630, 2102601650, 2102601670, 2102601690 |
| Vantor Comp 29/27.5" 12S Deore (kurkuma) S/M/L/XL                 | 2102602730, 2102602750, 2102602770, 2102602790 |
| Vantor Pro 29/27.5" 12S S1000 AXS T-Type (white sparkle) S/M/L/XL | 2102601730, 2102601750, 2102601770, 2102601790 |
| Ravor Pure 29/27.5" 10S Cues (resedagreen) S/M/L/XL               | 2102601930, 2102601950, 2102601970, 2102601990 |
| Ravor Comp 29/27.5" 12S Deore (darksilver marble) S/M/L/XL        | 2102602030, 2102602050, 2102602070, 2102602090 |
| Ravor Comp 29/27.5" 12S Deore (flroidplum) S/M/L/XL               | 2102602130, 2102602150, 2102602170, 2102602190 |
| Ravor Pro 29/27.5" 12S S1000 AXS T-Type (rubyred) S/M/L/XL        | 2102602230, 2102602250, 2102602270, 2102602290 |

Modelo: 2026  
Funcionamiento: EPAC (bicicleta con asistencia de motor eléctrico)

Por la presente, el fabricante declara expresamente que los productos enumerados anteriormente son conformes con todas las disposiciones pe

|            |                                                                                                                                     |
|------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 2006/42/CE | Directiva relativa a las máquinas                                                                                                   |
| 2014/30/UE | Directiva de compatibilidad electromagnética                                                                                        |
| 2011/65/UE | Directiva sobre restricciones a la utilización de determinadas sustancias peligrosas en aparatos eléctricos y electrónicos (RoHS)   |
| 2014/35/CE | Directiva de baja tensión (solo cargador)                                                                                           |
| 2014/53/UE | Directiva sobre la comercialización de equipos radioeléctricos (solo si se utilizan componentes con las funciones correspondientes) |

#### Normas y especificaciones técnicas aplicadas

|                    |                                                                                                                                                |
|--------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| EN 17404:2022      | Ciclos. Ciclos con asistencia eléctrica. Bicicletas EPAC.                                                                                      |
| EN ISO 4210-2:2023 | Ciclos. Requisitos de seguridad para bicicletas. Parte 2: Requisitos para bicicletas de paseo, para adultos jóvenes, de montaña y de carreras. |
| EN ISO 12100:2010  | Seguridad de las máquinas. Principios generales para el diseño. Evaluación del riesgo y reducción del riesgo.                                  |

#### Authorized representative for technical documentation

Felix R. Puello (Managing Director)  
R RAYMON Bicycles GmbH  
Rudolf-Diesel-Str. 35  
97424 Schweinfurt  
Germany

Schweinfurt, 01.12.2025